1	CLOTHILDE V. HEWLETT			
2	Commissioner MARY ANN SMITH			
3	Deputy Commissioner			
4	AMY J. WINN Assistant Chief Counsel			
5	AFSANEH EGHBALDARI (State Bar No. 250107) Senior Counsel			
6	Department of Financial Protection and Innovation			
7	1455 Frazee Road, Suite 315 San Diego, California 92108			
8	Telephone: (619) 946-3312 Facsimile: (619) 209-3612			
9	Attorneys for Complainant			
10	BEFORE THE DEPARTMENT OF FINANCIAL PROTECTION AND INNOVATION			
11	OF THE STATE OF CALIFORNIA			
12				
13	In the Matter of:) NMLS NO.: 7664			
14	THE COMMISSIONER OF FINANCIAL			
15	PROTECTION AND INNOVATION,) STIPULATION TO LICENSE SURRENDER			
16	v. Complainant,)			
17	JOE LAM, also known as CHAU NGOC			
18	LAM,			
19	Respondent.			
20				
21				
22	This Stipulation is entered into between Respondent Joe Lam, also known as Chau Ngoc			
23 24	Lam (Lam) and Complainant, the Commissioner of Financial Protection and Innovation			
24 25	(Commissioner), and is made with respect to the following facts:			
23 26	I.			
20	Recitals			
28	A. The Commissioner is authorized to administer and enforce the provisions of the California Financing Law (Fin. Code, § 22000 et seq.) (CFL) and the California Residential			
20				
	STIPULATION TO LICENSE SURRENDER			

Mortgage Lending Act (Fin. Code, § 50000 et seq.) (CRMLA), and the rules and regulations 2 promulgated thereunder.

Β. In or about 2008, Lam submitted an initial mortgage loan originator (MLO) license application to the Department of Financial Protection and Innovation (DFPI), by filing a Form MU4 through the Nationwide Mortgage Licensing System (NMLS). The Commissioner approved Lam's MLO license application in July of 2010.

C. All MLO licensees are required to promptly update their responses when material changes occur by submitting an amended Form MU4 through the NMLS.

D. The NMLS contains a detailed set of instructions for filing license renewal applications and amendments, including answering the Disclosure Questions, changing answers to the Disclosure Questions, and a checklist of items to be completed and uploaded by licensees, who are fully responsible for meeting all the requirements of the license.

E. In 2021, the DFPI discovered that the California Department of Real Estate (DRE) revoked Lam's real estate broker license on September 12, 2016. Lam failed to update his response to the disclosure questions and submit an amended MU4 to disclose the DRE revocation action.

F. Lam's real estate broker license was revoked for failing to disclose adverse actions by other state jurisdictions, including, but not limited to adverse actions by the Department of Financial Institutions for the State of Washington in 2013, the Department of Banking & Finance for the State of Nebraska in 2011, and the Department of Financial Institutions for the State of Tennessee in 2011.

G. Since July of 2010, Lam submitted dozens of MU4s through the NMLS, but he failed to promptly disclose the above adverse actions. Lam amended his MU4 and disclosed the adverse actions *only after* being prompted to do so by the DFPI, and after a license item was placed on his license record directing him to fully disclose the adverse actions.

H. Lam also has unpaid tax liens.

I. The Commissioner finds that entering into this Stipulation is in the public interest and consistent with the purposes fairly intended by the policy and provisions of the CFL and CRMLA.

NOW, THEREFORE, in consideration of the foregoing, and the terms and conditions set forth herein, the parties agree as follows:

1

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

1. that avoids the expense of a hearing and other possible court proceedings, protects consumers, is in the public interest, and is consistent with the purposes and provisions of the CFL and CRMLA. 2.

1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

License Surrender. Lam hereby agrees, as a resolution to this matter, to voluntarily surrender his MLO license, which was issued by the Commissioner in July of 2010. No later than seven calendar days after the Effective Date of this Stipulation as defined in paragraph 22, Lam shall complete all necessary steps to surrender his MLO license to the Commissioner.

3. Waiver of Hearing Rights. Lam acknowledges that the Commissioner is ready, willing, and able to proceed with the filing of an administrative enforcement action on the findings contained in this Stipulation. Lam hereby waives the right to any hearing, and to any reconsideration, appeal, or other right to review which may be afforded pursuant to the CFL, the CRMLA, the California Administrative Procedure Act (APA) (Govt. Code, § 11370 et seq.), the California Code of Civil Procedure (CCP) (Code of Civ. Pro., § 1 et seq.), or any other provision of law. Lam further expressly waives any requirement for the filing of an Accusation pursuant to Government Code section 11415.60, subdivision (b). By waiving such rights, Lam effectively consents to this Stipulation becoming final.

4. Consideration. In consideration of the Commissioner's consent to the license surrender, Lam agrees that he will not apply for a further MLO license through the DFPI for a period of eighteen months from the Effective Date of this Stipulation.

5. Failure to Comply. Lam agrees that in the event he applies for a further MLO license with the DFPI prior to the expiration of the eighteen-month period set forth herein, such application shall be deemed automatically denied. In connection with any such automatic denial, Lam hereby waives his right to any reconsideration, appeal or other rights which may be afforded under the CFL, the CRMLA, the APA, CCP, or any other provision of law in connection with these matters.

27 6. Full and Final Settlement. The parties further acknowledge that this Stipulation is 28 intended to constitute a full, final, and complete resolution of the matter set forth herein.

II.

Terms and Conditions

Purpose. This Stipulation resolves the issues before the Commissioner in a manner

7. <u>Independent Legal Advice</u>. Each of the parties represents, warrants, and agrees that it has received independent advice from their attorneys or representatives with respect to the advisability of executing this Stipulation.

8. <u>Future Actions by Commissioner</u>. If Lam fails to comply with any terms of this Stipulation, the Commissioner may institute proceedings for any and all violations otherwise resolved under this Stipulation. The Commissioner reserves the right to bring any future actions against Lam, for any and all unknown violations of the CFL or the CRMLA.

9. <u>Assisting Other Agencies</u>. Nothing in this Stipulation limits the Commissioner's ability to assist a government agency (whether city, county, state, or federal) with any administrative, civil, or criminal action brought by that agency against Lam, or any other person based upon any of the activities alleged in this matter or otherwise.

10. <u>Headings</u>. The headings to the paragraphs of this Stipulation are inserted for convenience only and will not be deemed a part hereof or affect the construction or interpretation of the provisions of the Stipulation.

11. <u>Reliance</u>. Each of the parties represents, warrants, and agrees that in executing this Stipulation they have relied solely on the statements set forth herein and the advice of their own counsel. Each of the parties further represents, warrants, and agrees that in executing this Stipulation it has placed no reliance on any statement, representation, or promise of any other party, or any other person or entity not expressly set forth in this Stipulation, or on the failure of any party or any other person or entity to make any statement, representation, or disclosure of anything whatsoever. The parties have included this clause: (1) to preclude any claim that any party was in any way fraudulently induced to execute this Stipulation; and (2) to preclude the introduction of parol evidence to vary, interpret, supplement, or contradict the terms of the Stipulation.

24 12. <u>Waiver, Amendments, and Modifications</u>. No waiver, amendment, or modification of
25 this Stipulation will be valid or binding unless it is in writing and signed by each of the parties. The
26 waiver of any provision of this Stipulation will not be deemed a waiver of any other provision. No
27 waiver by either party of any breach of, or of compliance with, any condition or provision of this
28 Stipulation by the other party will be considered a waiver of any other condition or provision or of

1 || the same condition or provision at another time.

13. <u>Full Integration</u>. This Stipulation is the final written expression and the complete and exclusive statement of all agreements, conditions, promises, representations, and covenants between the parties with respect to the subject matter hereof, and supersedes all prior or contemporaneous agreements, negotiations, representations, understandings, and discussions between and among the parties, their respective representatives, and any other person or entity, with respect to the subject matter covered by the Stipulation.

14. <u>Governing Law</u>. This Stipulation will be governed by and construed in accordance with California law. Each of the parties hereto consents to the jurisdiction of such court, and hereby irrevocably waives, to the fullest extent permitted by law, the defense of an inconvenient forum to the maintenance of such action or proceeding in such court.

15. <u>Counterparts</u>. The parties agree that this Stipulation may be executed in one or more counterparts, each of which, when so executed shall be deemed an original. A facsimile or scanned signature shall be deemed the same as an original signature. Such counterparts together constitute one document.

16. <u>Voluntary Agreement</u>. Lam enters into this Stipulation voluntarily and without coercion and acknowledges that no promises, threats, or assurances have been made by the Commissioner or any officer, or agent thereof, about this Stipulation. The parties each represent and acknowledge that he, she, or it is executing this Stipulation completely voluntarily and without any duress or undue influence of any kind from any source.

17. <u>Mandatory Disclosure in Future Applications</u>. Lam agrees to disclose this Stipulation in any application for a license, permit or qualification under the Commissioner's current or future jurisdiction.

18. <u>Effect Upon Future Proceedings</u>. If Lam applies for any license, permit or qualification under the Commissioner's current or future jurisdiction, or is the subject of any future action by the Commissioner to enforce this Stipulation, then the subject matter hereof shall be admitted for the purpose of such application(s) or enforcement proceeding(s).

1	19. <u>Notice</u> . Any notices required under this Stipulation shall be provided to each party at			
2	the following addresses:			
3	If to Lam to:		Joe Lam, also known as Chau Ngoc Lam	
4				
5				
6	If to the Commissioner to:		Affi Eghbaldari, Senior Counsel	
7			Department of Financial Protection and Innovation	
8			1455 Frazee Road, Suite 315 San Diego, California 92108	
9			affi.eghbaldari@dfpi.ca.gov	
10	20.	Signatures. A fax or electro	onic mail signature shall be deemed the same as an	
11	original signature.			
12	21. <u>Public Record</u> . Lam hereby acknowledges that this Stipulation is and will be a matter			
13	of public record.			
14	22. <u>Effective Date</u> . This Stipulation shall become final and effective when signed by all			
15	parties and delivered by the Commissioner's agent via e-mail to jher 2000 Combined .			
16	23. <u>Authority to Sign</u> . Each signatory hereto covenants that he/she possesses all			
17	necessary capacity and authority to sign and enter into this Stipulation and undertake the obligations			
18	set forth herein.			
19 20	Dated: Febru	uary 21, 2024	CLOTHILDE V. HEWLETT Commissioner of Financial Protection and Innovation	
21			D	
22	By MARY ANN SMITH			
23			Deputy Commissioner	
24				
25	Dated: February 20, 2024 By			
26			By JOE LAM, also known as CHAU NGOC LAM	
27				
28				
	6			
		STIPULATION TO LICENSE SURRENDER		